

(1) Recipient				(2) Receipt notes				Delivery note															
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN				91001782				Process number 354529 (4) Shipping date 28/08/2020															
(5) Supplier and sender				(6) Freight		(7) Delivery (is)		(8) Invoice no.															
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried				180272235 5010605614		<table border="1"> <tr> <td>Freight car</td> <td>Freight</td> <td>Forwarder</td> </tr> <tr> <td>external</td> <td>Express</td> <td>own vehicle</td> </tr> <tr> <td>Express</td> <td>Express</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Mail</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Freight car	Freight	Forwarder	external	Express	own vehicle	Express	Express		Mail			(9) of 11421			
Freight car	Freight	Forwarder																					
external	Express	own vehicle																					
Express	Express																						
Mail																							
(10) Your Ref		(11) Purchase order number		(15) Orderer addition		(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no.													
413		550004477401		bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1						2130432													
(19) Shipping type		prepaid (20)		(21) Type of		(22) Shipping code		(23) Gross		Total weight kg (24) (24) Net													
Lorry						22469SK		2,561.805		2,271.56													
Shipping address										(26) Unloading point													
Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl										14248													
Via dei Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)																							
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications				(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes															
	2516129881	2516129881 OUTPUT SHAFT 2 PRE TURNE				1,287	Pcs																
	GRUNDPALLETTE	2516129881 "-" Lot: A-103714 10 70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251				3	Pcs																
	DECKEL	70A 113946 Unversaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251				3	Pcs																
	251-VCISACK	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my				3	Pcs																
	43975	Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./				42	Pcs																
	Delivery terms	DDP - Delivered duty paid																					
KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1784 Quantità effettiva: 1784 Tipo Imballaggio: 3 Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 01 SET 2020 Firma: [Signature] KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) 01 SET 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"																							
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality Inspection/Inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice verification															
Date																							
Name/																							

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45013200 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)													
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithéimer Straße 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI													
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer													
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 28.08.2020																	
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 354527 - 354530																	
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 17		8 Art der Verpackung GRUNDPALLETT		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590		11 Bruttogewicht in kg 15313,00 15313,00		12 Umfang in m³					
CMR																	
Bez. s. Nr. 9		Gefahrzettelnummer-Nr.		UN-Nummer UN		Verp.-Gruppe		19 Zu zahlen vom:		Absender		Währung		Empfänger			
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)								Fracht Ermäßigung - Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges + Zu zahlende Gesamtsumme		[] [] [] [] [] []		[] [] [] [] [] []		[] [] [] [] [] []			
14 Rückerstattung																	
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei, Modugno - Bari								20 Besondere Vereinbarungen KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 20026 Modugno (BA)									
21 Ausgefertigt in Prievidza am 28.08.2020				22 GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 Prievidza SK-971 01								23 MATYO s.r.o. Kukučínova 14 97101 Prievidza SK-971 01					
Unterschrift und Stempel des Absenders (CO) 30 223 300 IC DPH SK2020468734 (45)				Unterschrift und Stempel des Frachtführers (CO) 981345 1500 con FZ				Unterschrift und Stempel des Empfängers (CO) 981345 1500 con FZ									
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km						Paletten-Absender						Paletten-Empfänger					
[] [] [] [] [] []						Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette						Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette					
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs												Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift					
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift						Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift							
Kfz PD37SEM PD028YG Anhänger				[] National [] Bilateral [] EU [] CEMT						[] National [] Bilateral [] EU [] CEMT							